Euroopan unionin
virallinen lehti

FI
L-sarja

2023/2538

15.11.2023

NEUVOSTON PÄÄTÖS (EU) 2023/2538,

annettu 9 päivänä marraskuuta 2023,

Euroopan unionin, Euroopan atomienergiayhteisön ja niiden jäsenvaltioiden sekä Georgian välisellä assosiaatiosopimuksella perustetussa assosiaationeuvostossa Euroopan unionin puolesta otettavasta kannasta kyseisen sopimuksen liitteen XXII muuttamiseen

EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen ja erityisesti sen 207 artiklan yhdessä sen 218 artiklan 9 kohdan kanssa,

ottaa huomioon Euroopan komission ehdotuksen,

sekä katsoo seuraavaa:

(1) Unioni teki Euroopan unionin, Euroopan atomienergiayhteisön ja niiden jäsenvaltioiden sekä Georgian välisen assosiaatiosopimuksen ([1]), jäljempänä ’sopimus’, neuvoston päätöksellä (EU) 2016/838 ([2]), ja se tuli voimaan 1 päivänä heinäkuuta 2016.

(2) Sopimuksella perustetulla assosiaationeuvostolla, jäljempänä ’assosiaationeuvosto’, on sopimuksen 406 artiklan 3 kohdan nojalla toimivalta päivittää tai muuttaa sopimuksen liitteitä.

(3) Sopimuksen 283 artiklan mukaan osapuolet kehittävät yhteistyötään ja yhdenmukaistavat toimiaan, joilla torjutaan petoksia ja valmisteveron alaisten tuotteiden salakuljetusta. Kyseinen yhteistyö kattaa muun muassa tupakkatuotteiden valmisteverojen asteittaisen lähentämisen mahdollisuuksien mukaan ottaen huomioon alueellisesta toimintaympäristöstä johtuvat rajoitteet ja tupakoinnin torjuntaa koskevan Maailman terveysjärjestön puitesopimuksen mukaisesti. Osapuolet pyrkivät tätä varten lujittamaan yhteistyötään alueellisessa toimintaympäristössä.

(4) Sopimuksen 285 artiklan mukaan Georgia lähentää lainsäädäntönsä sopimuksen liitteessä XXII tarkoitettuihin unionin säädöksiin ja kansainvälisiin sopimuksiin liitteen määräysten mukaisesti.

(5) Assosiaationeuvoston on määrä hyväksyä päätös sopimuksen liitteen XXII muuttamisesta.

(6) On aiheellista vahvistaa assosiaationeuvostossa unionin puolesta otettava kanta, koska suunniteltu päätös tulee olemaan unionia sitova.

(7) Unionin kannan assosiaationeuvostossa olisi sen vuoksi perustuttava tähän liitettyyn päätösluonnokseen,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN PÄÄTÖKSEN:

1 artikla

Euroopan unionin, Euroopan atomienergiayhteisön ja niiden jäsenvaltioiden sekä Georgian välisellä assosiaatiosopimuksella perustetussa assosiaationeuvostossa unionin puolesta otettava kanta kyseisen sopimuksen liitteen XXII muuttamiseen perustuu tähän päätökseen liitettyyn assosiaationeuvoston päätösluonnokseen.

([1]) EUVL L 261, 30.8.2014, s. 4.
([2]) Neuvoston päätös (EU) 2016/838, annettu 23 päivänä toukokuuta 2016, Euroopan unionin, Euroopan atomienergiayhteisön ja niiden jäsenvaltioiden sekä Georgian välisen assosiaatiosopimuksen tekemisestä Euroopan unionin puolesta (EUVL L 141, 28.5.2016, s. 26).

2 artikla

Tämä päätös tulee voimaan päivänä, jona se hyväksytään.

Tehty Brysselissä 9 päivänä marraskuuta 2023.

Neuvoston puolesta
Puheenjohtaja
N. CALVIÑO SANTAMARÍA

LUONNOS

EU–GEORGIA-ASSOSIAATIONEUVOSTON PÄÄTÖS N:o .../2023

annettu ... päivänä ...kuuta ...,

Euroopan unionin, Euroopan atomienergiayhteisön ja niiden jäsenvaltioiden sekä Georgian välisen assosiaatiosopimuksen liitteen XXII muuttamisesta

EU–GEORGIA-ASSOSIAATIONEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionin, Euroopan atomienergiayhteisön ja niiden jäsenvaltioiden sekä Georgian välisen assosiaatiosopimuksen ja erityisesti sen 406 artiklan,

sekä katsoo seuraavaa:

(1) Euroopan unionin, Euroopan atomienergiayhteisön ja niiden jäsenvaltioiden sekä Georgian välinen assosiaatiosopimus ([1]), jäljempänä 'sopimus', allekirjoitettiin 16 päivänä kesäkuuta 2014, ja se tuli voimaan 1 päivänä heinäkuuta 2016.

(2) Sopimuksen johdanto-osassa tunnustetaan Georgian sitoutuminen lainsäädäntönsä asteittaiseen lähentämiseen asiaankuuluvilla aloilla unionin lainsäädännön kanssa sopimuksen mukaisesti ja lainsäädännön tehokkaaseen täytäntöönpanoon. Johdanto-osassa tunnustetaan myös sopimuksen osapuolten, jäljempänä 'osapuolet', sitoutuminen kunnioittamaan kestävän kehityksen periaatteita, suojelemaan ympäristöä ja hillitsemään ilmastonmuutosta, kehittämään jatkuvasti ympäristöhallintaa ja täyttämään ympäristöön liittyvät tarpeet, mukaan lukien rajatylittävä yhteistyö ja monenvälisten kansainvälisten sopimusten täytäntöönpano, sekä niiden halu parantaa kansanterveyden ja ihmisten terveyden suojelun tasoa olennaisena osana kestävää kehitystä ja talouskasvua. Johdasnto-osassa osapuolet ilmaisevat uskovansa, että sopimus luo uudenlaisen ilmapiirin keskinäisille taloussuhteille ja ennen kaikkea kaupan ja investointien kehitykselle ja edistää kilpailua, jotka kaikki ovat olennaisen tärkeitä tekijöitä talouden rakenneuudistuksen ja nykyaikaistamisen kannalta.

(3) Sopimuksen 1 artiklassa asetetaan tavoitteeksi tukea Georgian pyrkimyksiä kehittää taloudellisia mahdollisuuksiaan kansainvälisellä yhteistyöllä muun muassa siten, että se lähentää lainsäädäntöään unionin lainsäädäntöön.

(4) Sopimuksen 283 artiklan nojalla osapuolet kehittävät yhteistyötään ja yhdenmukaistavat toimiaan, joilla torjutaan petoksia ja valmisteveron alaisten tuotteiden salakuljetusta. Kyseinen yhteistyö kattaa muun muassa tupakkatuotteiden valmisteverojen asteittaisen lähentämisen mahdollisuuksien mukaan ottaen huomioon alueellisesta toimintaympäristöstä johtuvat rajoitteet ja tupakoinnin torjuntaa koskevan Maailman terveysjärjestön puitesopimuksen mukaisesti.

(5) Sopimuksen 285 artiklan nojalla Georgia lähentää lainsäädäntönsä sopimuksen liitteessä XXII tarkoitettuihin unionin säädöksiin ja kansainvälisiin sopimuksiin kyseisen liitteen määräysten mukaisesti.

(6) Sopimuksen 406 artiklan 1 ja 3 kohdan nojalla assosiaationeuvosto voi tehdä päätöksiä sopimuksen tavoitteiden saavuttamiseksi. Se voi erityisesti päivittää tai muuttaa sopimuksen liitteitä ottaen huomioon unionin oikeuden ja osapuolten tarpeellisiksi katsomissa kansainvälisissä sopimuksissa vahvistettujen sovellettavien normien kehityksen.

(7) Assosiaationeuvoston on sen vuoksi määrä muuttaa sopimuksen liite XXII,

([1]) EUVL L 261, 30.8.2014, s. 4.

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN PÄÄTÖKSEN:

1 artikla

Euroopan unionin, Euroopan atomienergiayhteisön ja niiden jäsenvaltioiden sekä Georgian välisen assosiaatiosopimuksen, jäljempänä 'sopimus' liitteen XXII ja neuvoston direktiivin 2011/64/EU ([2]) mukaisesti Georgian yleisen valmisteveron, jonka on määrä koostua erityisestä osasta, joka on 7,5–76,5 prosenttia kokonaisveromäärästä ilmaistuna kiinteänä määränä 1 000 savuketta kohti, ja arvon perusteella kannettavasta osasta ilmaistuna prosenttiosuutena enimmäisvähittäismyyntihinnasta, on oltava Georgiassa vuoden 2026 loppuun mennessä vähintään 90 euroa 1 000 savukkeelta ja vähintään 60 prosenttia vähittäismyyntihinnan painotetusta keskiarvosta. Georgia varmistaa valmisteveron tavoitetason korottamalla sitä asteittain vuoteen 2026 saakka.

2 artikla

Sopimuksen liitteen XXII ja direktiivin 2011/64/EU mukaisesti Georgian yleisen valmisteveron, jonka on määrä koostuaerityisvalmisteverosta sekä arvon perusteella kannettavasta valmisteverosta, on oltava vuoden 2026 loppuun mennessä vähintään:

i) 5 prosenttia vähittäismyyntihinnasta tai 12 euroa 1 000 kappaleelta tai kilogrammalta sikarien ja pikkusikarien osalta;

ii) 50 prosenttia vähittäismyyntihinnan painotetusta keskiarvosta tai 60 euroa kilogrammalta savukkeiksi käärittävän hienoksi leikatun irtotupakan osalta; ja

iii) 20 prosenttia vähittäismyyntihinnasta tai 22 euroa kilogrammalta muun poltettavan tupakan osalta.

Georgia varmistaa ensimmäisessä kohdassa tarkoitetut valmisteveron tavoitetasot korottamalla niitä asteittain vuoteen 2026 saakka.

3 artikla

Tämä päätös tulee voimaan päivänä, jona se hyväksytään.

Tehty …

Assosiaationeuvoston puolesta
Puheenjohtaja

([2]) Neuvoston direktiivi 2011/64/EU, annettu 21 päivänä kesäkuuta 2011, valmistettuun tupakkaan sovellettavan valmisteveron rakenteesta ja verokannoista (EUVL L 176, 5.7.2011, s. 24).